

GRIS CHINÉ

est installé rue Zacharie.

Vous y trouverez du petit mobilier neuf et d'occasion (dont certains ont été relookés), des bibelots, des bijoux fantaisie d'une créatrice toulousaine, des doudous cousus main... Bref, Gris Chiné vous propose de décorer votre intérieur en valorisant les créateurs.

Mercredi à vendredi de 15 à 19h

samedi 10 à 13 et 15 à 19h

dimanche 10 à 13 h. - tél. 05 61 80 05 78



UN HABITAT GROUPE MULTIGÉNÉRATIONNEL

Toïts de Choix organise tout près de chez nous une série de rencontres pour faire connaître et constituer un ou plusieurs groupes de futurs autopromoteurs de leur habitat. La vision de l'habitat groupé multigénérationnel est basée sur la coopération entre personnes, qui souhaitent mieux gérer, en fonction des besoins et des disponibilités, les problèmes du quotidien et partager un voisinage plus convivial, écologique et solidaire.

mardi 7 déc. 2010 et mardi 11 janvier 2011
18h30 à la Chapelle 36, rue D. Casanova

STATION VELO

Un nouveau magasin s'est installé 21 boulevard Matabiau. Vous pourrez y trouver toutes sortes de vélos (route, VTT, VTC, et même des vélos électriques), des équipements et des accessoires. On y réparera également votre monture.

Du mardi au samedi 9h30 à 12h30 et 14 à 19h. Tél. 09 64 06 05 93.

31toulouse-matabiau@velostation.com

CONCERT DE NOËL

Jean-Michel Bodorvski et ses élèves vous proposent un concert de piano le samedi 18 décembre à 19h30 à la Maison de quartier, 7 bd Matabiau, autour du compositeur romantique F. Liszt. Entrée gratuite.

PAROISSE - communiqué

Le numéro de téléphone publié dans le dernier numéro de la gazette était faux ! Pour rejoindre la paroisse Saint-Sernin, il faut composer le 05 61 21 80 45. Toutes nos

excuses à la personne qui a plusieurs fois été dérangée par des appels qui ne lui étaient pas destinés.

UN THÉÂTRE dans le quartier !

Le Fil à Plomb n'est pas loin (place des Tiercerettes à Arnaud Bernard), mais celui-là est bien dans notre quartier : rue Saint-Germier. Il ouvre le 4 décembre sous un nom inconnu.



Si l'on excepte La Croix Rouge, il n'existe pas d'associations d'entraide dans notre quartier mais, tout près, et dans un quartier avec lequel nous avons des liens d'amitié, se trouve un lieu d'accueil de jour à l'attention des personnes dans le besoin. Ouvert au 22 place Arnaud Bernard par le Secours catholique, il s'agit de L'OSTALADA

(« maisonnée accueillante » en occitan). Située à gauche et au fond de la place sur laquelle elle s'ouvre par quatre baies vitrées, elle est impossible à manquer. C'est un lieu convivial où l'on se trouve bien au chaud l'hiver, au frais l'été, avec divers services proposés :

- * Petit déjeuner le matin, boisson chaude ou froide, douche
- * Laverie, coiffeur sur réservation
- * Accueil et aide aux formalités pour les migrants
- * Alphabétisation et cours de Français langue étrangère
- * Atelier couture-tricot-création pour les femmes

L'Ostalada est ouverte les lundis après-midi, mardis, mercredis et jeudis ; le détail des horaires et activités est affiché sur un panneau extérieur. N'hésitez pas à faire connaître ce lieu.

Gérard Cautain

VITA naturel



est une nouvelle boutique qui vous propose à la fois des séances personnalisées de remise en forme axées autour de la méthode Pilates et une vaste gamme de

produits naturels et bio en cosmétique, diététique, compléments alimentaires. Vous pourrez également profiter d'un bilan de forme gratuit sur rendez-vous et de conseils personnalisés.

Signataire de la charte « Accompagner par l'éthique ® », la boutique entend proposer une gamme de produits et services dans le respect des personnes.

40, rue de la Concorde 06 59 04 46 75 – contact@vita-naturel.com

Venez nous rejoindre

Je souhaite adhérer à l'Association du quartier Chalets-Roquelaine.

Je joins un chèque de 15 € (cotisation ordinaire) ou de 20 € (cotisation de soutien ouvrant droit aux activités développées par l'association (cf page 6).

A envoyer au siège :

Association du quartier Chalets-Roquelaine,
7, boulevard Matabiau - 31000 TOULOUSE

Nom : _____
Prénom : _____ Courriel : _____
Adresse : _____

La Gazette des Chalets

Journal de l'Association du quartier Chalets-Roquelaine

Bonnes fêtes et bonne année pour 2011

« C'est quand la fin des travaux ? »

C'est la question qui figure sur une affichette scotchée sur une des palissades de la rue des Roziers, qui met en évidence non seulement l'excessive durée du chantier toujours en cours (déjà 18 mois pour une trentaine de compteurs électriques), mais surtout les difficultés de communication entre gestionnaires - donc élus ou employés des services municipaux - et habitants. Ceux-ci avaient bien été prévenus par une lettre du maire du début des travaux, puis plus rien alors que perdure une situation manifestement anormale*.



Dans un autre dossier, celui de la zone 30 et des doubles sens cyclables, la situation est assez similaire : des réunions de gestionnaires et d'habitants ont précédé les travaux qui n'ont jamais, à notre connaissance, été évalués en terme d'efficacité, d'avantages et d'inconvénients : il aurait fallu pour cela consulter les usagers. Ces travaux mériteraient d'ailleurs d'être repris pour apporter les modifications nécessaires (certains ralentisseurs sont très glissants pour les deux roues, et il faut prendre des mesures complémentaires pour empêcher les voitures de rouler à plus de 70 km/h).

Nous croyons et participons aux procédures de démocratie locale avec beaucoup d'assiduité** et d'autres dossiers (carrefour Concorde par exemple) présentant les mêmes carences en termes de communication nous incitent à formuler des vœux pour une meilleure année prochaine : que chaque question posée aux autorités municipales trouve une réponse, que chaque étape d'un projet soit commentée (comment s'est-elle déroulée, les objectifs sont-ils atteints, de quoi se compose la suite ?) avec communication d'un compte rendu, même bref, aux habitants concernés.

Ces informations doivent passer par les canaux déjà existants (journaux, qu'il soient municipaux comme *À Toulouse* ou associatifs comme *La Gazette des Chalets*), mais aussi, probablement, par des moyens plus accessibles à tous comme des panneaux d'affichage par quartier, dont il faudra préciser les règles d'utilisation et les modalités de mise en oeuvre. Ces panneaux pourraient également servir aux habitants pour transmettre les questions aux élus, comme le font les associations et votre journal de quartier, qui attend avec attention vos messages téléphonés ou électroniques (coordonnées ci-contre).

Ainsi ne naîtraient pas des incompréhensions ou malentendus qui grèvent le *vivre ensemble* et polluent la concertation indispensable à l'exercice de la démocratie en marche.

Le Bureau

* Seule une circulaire de l'entreprise chargée des travaux a été diffusée dans la rue en juin 2010. Elle annonçait une intervention "pour une période prévisible de 2 semaines environ à partir du 21 juin 2010"...

** Voir également page 4 les réponses que propose l'association en ce qui concerne la *tranquillité*, important concept incluant sécurité et savoir vivre ensemble.

Des livres et des châtaignes

dimanche 12 décembre de 15 à 18 h à la maison de quartier venez rencontrer les auteurs et goûter châtaignes et vin nouveau vous pourrez discuter de leurs derniers ouvrages, les acheter et les faire dédicacer

N°64 - Hiver 2010

SOMMAIRE

Page 1 C'est quand la fin des travaux ?

page 2 Vie de quartier :

Roman de quartier

Paroles et musiques

La conciliation de justice

page 3 L'Arche

Stop pub sur véhicules non consentants

page 4 Démocratie de proximité :

La tranquillité

Page 5 Le jardin du Verrier : être prêt pour le printemps !

Page 6 Maison de quartier

Via Sahel

Le coin des lectrices

page 7 Pub

Page 8 Brèves - L'Ostalada

Comité de rédaction pour ce numéro

A. BERNABE, A. CASTEX, C. BUNEL

C. DEFAYE, A. ROY, A. SOUVILLE.

Mise en page : A. Roy, I. Bunel

Relecture : C. Defaye - V. Pertuzio

Courriel : gazetteDchalets@numericable.fr

7, bd Matabiau - 31000 TOULOUSE - Tél 05 61 62 23 67

767196, tirage : 3000 exemplaires.

Impression TOP OFFSET - 81990 PUYGOUZON.

Directeur de la publication : A. ROY.

Roman de quartier - premier épisode

Elle revenait de la Médiathèque où elle s'était exilée tôt le matin pour vérifier des données (elle travaillait sur les liens entre politiques de santé et... industries pharmaceutiques... vaste programme!).

La journée était radieuse, un de ces premiers jours de mai après un avril pluvieux, et elle prenait plaisir à rallonger son chemin de retour en pédalant selon son inspiration : à droite, à gauche, en sens interdit – ben oui – en raccourci. Le dimanche après-midi, les rues étaient quasiment désertes. Après le marché, le café ou l'apéro, tout le monde était en cuisine ou déjà à table.

Quelques trottoirs montraient des signes de premiers déménagements, le quartier étant peuplé d'autant d'étudiants que de familles.

A première vue, rien d'intéressant. Outre le journalisme d'investigation, mais c'était la même passion, elle adorait chiner au hasard de ses déplacements. Le plus possible, d'ailleurs, elle utilisait le vélo-

carriole que lui avait bricolé Luis. C'est ainsi qu'elle avait pu lui ramener un étonnant brasero aux portes ajourées où s'épanouissaient chaque année les capucines dont il ornait ses salades. Juste avant le croisement avec la petite rue



qui la conduisait chez elle – plus de bifurcation à emprunter avant hélas ! – elle freina. Une valise, modèle entrée ou sortie de guerre (le même...), traînait entrouverte au pied d'une poubelle dégorgeant de cartons. Autour, de vieux papiers dispersés, quelques débris poussiéreux : ce n'était pas un déménagement d'étudiant. Plutôt un débarras de cave à l'odeur de moisi. Les

cartons, béants, étaient vides, mais la couche de poussière quasi intacte, donc... terrain vierge se dit-elle : cela lui laissait une chance de découverte. De la valise par contre s'échappaient les coins dentelés de vieilles photos, forcément noires et blanches et d'un format disparu. Charlotte ouvrit complètement la valise : les photos s'éparpillaient dessus et dessous des vêtements portant encore la trace de leurs plis. Une veste, deux chemises, deux pantalons. Les modèles étaient anciens, sans doute de la même époque que les photos... Elle déplia une chemise, puis un pantalon : le tissu, de bonne qualité, était limé par endroits, mais pas troué.

Elle commençait à regarder les photos quand une dame s'arrêta et la salua :

« Bonjour ».

Charlotte leva la tête : « Bonjour »

La dame lui sourit. Elles se connaissaient.

Lulu Berlué

La suite au prochain numéro...

Paroles et musiques

Maison de quartier, 7 octobre 2010 Sur la table, un ordinateur blanc... Derrière l'ordinateur, une fillette blonde dans

commence dès le lycée à pratiquer la basse, puis tout en suivant des études d'informatique, il joue dans un orchestre de bal, "les Gaulois", avec Francis Cabrel. Premiers enregistrements à Toulouse. En 1984, il se lance dans la composition avec "Disparue". Suivent contrats et succès... "Macumba"! Radio, télé, Olympia.

Après une période un peu difficile, il devient producteur (Ute Lumper, Philippe Léotard, Serge Reggiani...) et, en 2000, il repart en tournée avec les copains des années 80.

Très simplement et avec beaucoup de sincérité, il a évoqué sa vie, sa chance et l'évolution technique et commerciale du disque et des métiers qui y sont liés.

Et c'est tout naturellement qu'il s'est prêté en fin de soirée à une séance de signatures d'autographes: ses fans avaient pensé à apporter leurs disques, souvent des vinyles!

Annie CASTEX



le rôle du disc-jockey..Et debout, son papa, Jean-Pierre Mader venu en voisin nous parler de son parcours.

Bercé dès son enfance par la musique (Ah! le transistor écouté sous les couvertures...), il

La conciliation de justice

Le récent décret du 1er octobre 2010 sur la réforme des procédures orales encourage et facilite le recours à la conciliation. Pour tous les petits litiges du quotidien (conflits de voisinage, litiges de copropriété ou de location, différends de consommation ou de prestation de service, etc..), il est possible de s'adresser à un conciliateur de Justice qui aidera à trouver une solution amiable et équitable, sans frais ni délais de procédure. Toutefois les litiges familiaux ou les conflits du travail relèvent exclusivement des tribunaux et les problèmes administratifs ne concernent que le médiateur de la République.

Pour le quartier des Chalets-Roquelaine, une permanence est tenue par Mme Jacqueline Mandon à la salle municipale 10 rue Jean Rancy (angle Ecole du Nord/Boulevard d'Arcole) le jeudi de 14h à 16 h., de préférence sur rendez-vous (05 61 21 97 84).



Une association pour personnes handicapées mentales



en pays toulousain

L'association est née en avril 2006. Elle a son siège rue Douvillé et compte plus de 500 adhérents. Elle a deux objectifs : créer un établissement pour adultes handicapés mentaux et contribuer au changement de regard sur le handicap en général. Au cours des quatre premières années, les actions ont été multiples : réunions, conférences, pièces de théâtre... Un terrain a été trouvé sur la commune de Blagnac pour créer trois foyers d'hébergement et des ateliers. Les travaux ont commencé fin octobre avec l'accord du Conseil général et de l'État. La livraison est prévue en novembre 2011, l'accueil des premières personnes en février 2012. L'Arche accueillera 44 adultes handicapés mentaux dont 26 seront hébergés, elle emploiera 25 salariés et 7 volontaires du service civil.

Chaque foyer accueillera 8 à 10 résidents accompagnés par deux professionnels salariés et deux volontaires du service civil. Les ateliers proposeront des travaux adaptés aux possibilités de chacun, entre autres, un restaurant et du maraîchage bio avec livraison de paniers de légumes. Un partenariat avec les Petits frères des pauvres va être mis en place pour permettre à des personnes handicapées de rendre visite à des personnes âgées isolées. Bien d'autres projets sont à l'étude.

Qu'est-ce que l'Arche ?



C'est une fédération d'associations loi 1901, créée par Jean Vanier en 1964, qui s'est donné pour mission d'accueillir des déficients intellectuels dans des structures de type familial, de créer des relations d'amitié avec ces personnes, de les reconnaître comme des personnes à part entière avec leurs dons propres afin qu'elles aient toute leur place dans la société. L'expérience de l'Arche c'est de

découvrir que nous avons tous nos fragilités et que la reconnaissance d'une humanité commune est source de richesse pour tous. Pour que cette relation fonctionne, il faut que la structure soit de dimension modeste : 8 accueils par foyer, vie commune avec des éducateurs, comme une famille.



L'association est implantée dans 40 pays : Canada, Inde, Syrie, Angleterre... en lien éventuel avec les sensibilités religieuses du pays. Toute personne prise en charge par l'Arche peut rester là jusqu'à la fin de ses jours si elle le souhaite. En France, il existe 30 communautés qui accueillent 1100 personnes handicapées ; dans le monde il en existe 140.

Colette Defaye & Cécile Bunel

Plus d'informations :

www.arche-toulouse.org

VIE DE QUARTIER

Stop pub sur véhicules non consentants

Vous avez sûrement remarqué que les voitures stationnées dans les rues étaient régulièrement décorées de prospectus vantant les mérites d'une chaîne de salles de gymnastique ou de pizzas. Des habitants excédés par cette distribution sauvage et polluante ont lancé une pétition soutenue par l'association. En voici le texte explicatif :

Non à l'utilisation de nos voitures comme supports de pub clandestine ! Vous avez certainement subi les désagréments des publicités déposées sous les essuie-glace des automobiles. Dans notre Quartier des Chalets, cette pollution est d'origine variée mais elle est quasi permanente. Une société se distingue particulièrement, Eufforie : tous les deux jours ou toutes les semaines, vous trouvez sur le pare-brise avant et/ou la vitre arrière cette publicité qui tente de faire écho aux bonnes résolutions sportives que vous avez prises pour cette année. Que faites-vous alors ?

Vous l'arrachez rageusement et la jetez par terre ? (C'est sale et interdit)

Vous l'arrachez aussi rageusement et vous la jetez dans votre voiture ? (C'est

sale)

Vous la tirez doucement et la glissez sous l'essuie glace de la voiture la plus proche ? (C'est fourbe)

Vous l'arrachez mais elle reste collée à cause d'une encre d'impression trop fraîche. (C'est sale)

Vous apercevez une fois sur la rocade que la publicité occulte votre champ de vision et vous actionnez l'essuie-glace pour tenter de vous débarrasser du fascicule ? (C'est dangereux et interdit)

Vous rouspétez à voix basse contre le matraquage publicitaire en tant que pollution visuelle, mentale et environnementale ? (C'est démoralisant et inutile)

Vous vous inscrivez chez Eufforie en pensant éviter d'autres matraquages pub (C'est idiot et onéreux)

Vous le constatez : aucune de ces solutions n'est satisfaisante.

Nous vous invitons à signer cette pétition «stop pub sur véhicules non consentants» qui sera ensuite adressée au directeur d'Eufforie et au Maire de Toulouse à qui il revient d'interdire cette forme de publicité

sauvage utilisant nos voitures (article L581-11 et suivants du code de l'environnement).

Ce n'est pas le bon article qui est cité (celui-ci interdit la mise en place de panneaux publicitaires dans un espace protégé), mais c'est quand même au maire d'interdire la distribution de prospectus qui n'est interdite que dans l'hyper centre et quelques voies adjacentes (Bayard, Jaurès, Saint-Michel), comme nous l'a précisé par courriel le service municipal concerné après interrogation sur le site de la Mairie. Nous poursuivrons notre démarche auprès des autorités, mais, dès maintenant, nous vous invitons à collectionner les prospectus déposés sur les voitures : nous vous proposons de les retourner à l'envoyeur en délégation dont vous pourrez faire partie si vous le souhaitez. *La Gazette* vous préviendra. En attendant vous pouvez déposer vos stocks de prospectus collectés à la Maison de quartier, 7 bd Matabiau, le mercredi de 16 à 18 h *

A. R

* Vous pourrez en même temps choisir des livres à la bibliothèque.

Conseil de secteur du 22 novembre : *la tranquillité*

Ce conseil portait sur la Tranquillité c'est à dire sécurité et vivre ensemble. Voici l'essentiel de la contribution que l'association du quartier Chalets-Roquelaine a proposée pour améliorer la tranquillité dans le quartier :

1 - SÉCURITÉ

1-2 sécurité de circulation

1-2-1 enfants : entrées/sorties des écoles et trajets

standardiser les équipements pour entrées/sorties des écoles : passages surélevés sur toute la largeur de la rue, élargissement des trottoirs pour qu'un piéton au moins puisse croiser une poussette, feux : rouge si présence piétons, trajets nettoyés des obstacles à la circulation jusqu'aux zones tranquilles. Terminer l'itinéraire cyclable à double sens Rues de la Concorde / Falguière et aménagement en conséquence du Carrefour Concorde/Boulevard d'Arcole

1-2-2 piétons-vélos

faire respecter les zones 30 : mesures de vitesses/trafic demandées en février, effectuées en juin, jamais communiquées malgré de nombreuses demandes

- renforcer la signalisation, absente à l'intérieur des quartiers zone 30, placer des coussins ralentisseurs supplémentaires sur les itinéraires de transit et/ou alternance du côté de stationnement (création de chicanes)

- changer les équipements dangereux (coussins ralentisseurs glissants accidentogènes et coûteux)

- faire un bilan de la Zone 30 expérimentale du Quartier des Chalets avec les associations de quartier.

- couloirs de bus ; faire respecter les couloirs de bus / vélo sur les boulevards : trop souvent utilisées aussi par des motos et scooters, mettant en danger les cyclistes

2 - VIVRE ENSEMBLE

2-1 Circulation de transit dans le quartier (idem 1-2-2)

2-2 Bruits excessifs

- terrasses des bistros (officielles ou non : rue Raymond 4) : rondes régulières des médiateurs-chuteurs, constats si bruit trop fort et/ou dépassements d'horaires. Il faut qu'il travaillent au-delà de minuit.

- bruits de poubelles et du distributeur de journaux, éboueurs : horaires de passages tournants pour les rues, scooter silencieux (électrique) à rendre obligatoire pour les distributeurs

- fêtes ponctuelles : informer des droits de

chacun : fêtards occasionnels / voisinage

2-3 Propreté :

- Chiens

- PV si excréments (tâche pour agents municipaux en complément du stationnement ?)

- canisites à l'essai quartier des Chalets (lu dans *À Toulouse*, mais après quelle concertation ?)

- distributeurs de poches et poubelles de récupération

- exclusion des chiens des jardins publics trop petits pour une coexistence avec des enfants petits (jardin du Verrier : demande en cours depuis 1 an, sans réponse)

- effort particulier pour nettoyer les excréments de chiens aussi sur le bd d'Arcole

- Distribution de prospectus dans les boîtes à lettres « pub interdite »

- Informer les annonceurs des risques, demander la collaborations des victimes pour poursuivre si besoin

- Prospectus sur les véhicules stationnés (Eufforie...) étendre l'interdiction municipale de distribution à tout le centre ville, et idem distribution prospectus

- Dépôts sauvages d'encombrants : bien souvent récurrents aux mêmes endroits, y disposer des pancartes rappelant la loi et les facilités de récupération offertes par les services municipaux.

2-4 Chantiers ouverts et jamais fermés

- chantier pilote zone 30/ doubles sens cyclables, ouvert mais jamais terminé : Les discussions avec les responsables municipaux ne sont, là encore, que rarement suivies de résultats (voir 1-2-2).

- Changement des compteurs EDF rue des Rosiers (17 mois pour une trentaine de compteurs !) déjà signalé en réunion (avril), une réponse erronée sur le compte rendu. Dans les bons jours, une seule personne travaille à finir les travaux alors que le trottoir est barré depuis des mois.

- quelques chantiers privés sur des immeubles ouverts parfois depuis des années (rue du Printemps, château du Verrier...) Que propose le Service de l'Urbanisme contre ces désordres?

2-5 Prostitution

- ne pas laisser se multiplier les zones de prostitution

- éviter les situations de crise (bagarres, exploitation des filles)

- Rondes police de proximité (pas de caméras ;-)

2-6 Amélioration de la communication élus/habitants :

- ne pas laisser sans réponse (ou un temps de réponse trop long) les sollicitations des associations de quartier

- systématiser les réponses aux questions/

demandes écrites des habitants aux élus , (même si ces réponses ne sont pas positives ...)

- informer les associations des projets en cours, et les y associer si besoin.

Déroulement du conseil de secteur

Beaucoup de participants attentifs à la réunion que présidait Pierre Cohen accompagné de



nombreux adjoints.

Ils nous ont présenté le document synthétisant la situation de la *tranquillité* à Toulouse (répartition des responsabilités - nouveaux dispositifs pour l'écoute et prévention - action de répression-sanction des services municipaux).

Beaucoup de représentants des habitants ou associations se sont exprimés, particulièrement sur les thèmes de la fête, du bruit et des nuisances qui peuvent aller bien au-delà de ce que nous connaissons dans le quartier.

Les représentants municipaux ont répondu en parlant du travail déjà effectué en collaboration avec les services de l'état et les professionnels pour comprendre et améliorer les situations conflictuelles.

La plupart des participants ont donné l'impression que les choses avaient tendance à s'améliorer, mais que la tâche restait immense. Les nouveaux médiateurs devraient contribuer à consolider cette amélioration. Des volontaires ont proposé leur contribution sur plusieurs sujets. Le compte rendu sera publié sur le site de la mairie.

Hors réunion, les élus nous ont indiqué que les projets du quartier avançaient et qu'on en parlerait précisément, ainsi que de tous les points à améliorer proposés ci-dessus, lors de la réunion du quartier le 13 décembre.

Alain Roy

Jardin du Verrier : il faut être prêt au printemps !

Le jardin du Verrier, aujourd'hui, ce sont des « jardiniers », habitants du quartier principalement qui, depuis mars dernier, se retrouvent autour de l'envie de jardiner, en ville, près de chez eux. Le jardin est certes modeste aujourd'hui... Ce sont les bandes intersticielles qui jouxtent le square de la rue Godolin. Souvenez-vous, on s'était déjà présenté, il y a quelques mois dans *La Gazette* n° 62 en juin... Le printemps, l'été et bientôt l'automne sont passés, nous avons jardiné, planté, décoré. De la tomate au collage sur palissade, les moments de convivialité n'ont pas manqué. Voisin, curieux, copain, jeune, vieux, beaucoup nous ont rejoints en route. Aujourd'hui nous sommes une quinzaine, et même si les récoltes sont symboliques, nous prenons du plaisir à partager des moments de jardinage ensemble, au



Premières tomates

Verrier.

Cette expérience, nous souhaitons la partager avec tous, en associant les acteurs du quartier et des quartiers limitrophes - écoles, associations diverses, habitants - pour construire ensemble un espace public de proximité. En effet, si la partie autour du square est *squattée*, nous avons, dès le début de nos coups de bêches,

sollicité la Ville de Toulouse pour pouvoir jardiner dans le square. Aujourd'hui, le Grand Toulouse qui a en charge le *dossier Jardins partagés**, a souhaité nous accompagner dans cette création en proposant une démarche de

concertation. Associer l'ensemble des acteurs et habitants, tel est l'objet de ces réunions qui ont lieu depuis début novembre à la maison de quartier Chalets-Roquelaine, boulevard Matabiau. La Scoop Saluterre, qui joue le rôle d'assistance à maîtrise d'ouvrage auprès du Grand Toulouse, nous aide à construire cette démarche participative. Nous vous y souhaitons nombreux, curieux et créatifs, afin de proposer des usages et modes de gestion et de fonctionnement du jardin partagé du Verrier, qui viendra s'implanter, dans le plus grand respect des différents usages actuels, au square Godolin. Ce sera l'occasion pour nous de demander au service espaces verts de la ville un certain nombre de nouveaux aménagements (jardinières, composteurs collectifs, cabane à outils...) et des réaménagements pour améliorer l'accès et la qualité du square pour tous.

C'est aujourd'hui que nous discutons du jardin partagé du Verrier et du square dont nous profiterons demain. Nous espérons jardiner dès le printemps, forts d'une convention de partenariat qui liera l'association de quartier Chalets-Roquelaine dont nous faisons partie et la Ville de Toulouse / Communauté Urbaine, pour une gestion commune et concertée du jardin partagé du Verrier. D'ici là bienvenue à tous et à toutes les idées ! N'hésitez pas, venez nous voir ou **c o n t a c t e z - n o u s :**

une démarche participative



lejardinduverrier@live.fr et restez informés : les ateliers sont signalés par affiches dans vos commerces de proximités et sur le blog : <http://partageonslesjardins.wordpress.com>.

Agnès Souville

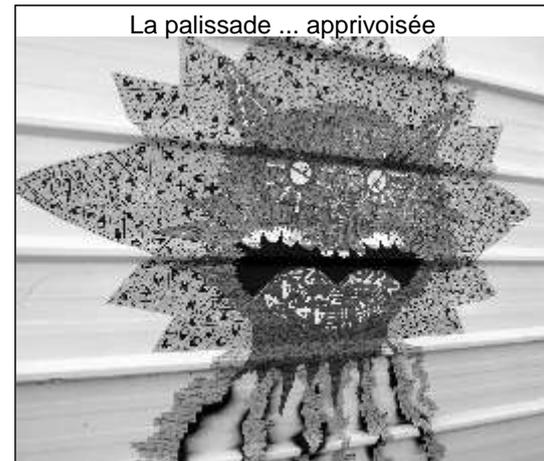
*La ville de Toulouse s'est engagée en 2009 dans une démarche de jardins partagés dans ses quartiers. Pour formaliser ce projet, une Charte des jardins partagés toulousains a été élaborée. Cette charte (en ligne sur notre blog <http://partageonslesjardins.wordpress.com>) « définit la volonté de la Ville de Toulouse, les enjeux, les valeurs, les modalités d'accompagnement, et s'adresse aux initiateurs de projet de jardin.

Un jardin partagé, c'est un projet porteur de valeurs :

- sociales (créer du lien social et de la solidarité),
- économiques (auto-production),
- environnementales (insertions des jardins, pratiques culturelles respectueuses de l'environnement et de la qualité des produits) »

Extrait du Conseil Municipal du 27 novembre 2009.

La palissade ... apprivoisée



jour	heures	activités	contact	tél.
Mardi	21h-24h	Théâtre	F. Aubry	05 62 73 13 27
Mercredi	14h-19h	Jeux de société (scrabble, bridge, etc.)	Jean Palus	05 62 72 82 94
	16h-18h	Bibliothèque &	A. Castex	05 61 99 27 66
	16h-18h	Permanence	A. Bernabé	05 61 62 65 37
	18h30- 20h30	Taïchi Chuan (http://yangjia.taiji.free.fr)	A. Ullmann	06 80 70 13 79
Jeudi	18h30- 20h30	Taïchi Chuan (http://yangjia.taiji.free.fr)	A. Ullmann	06 80 70 13 79
	20h30-23h	Réunions plénières (débat)	C. Defaye	05 61 62 23 67
		ou Conférences	C. Defaye	05 61 62 23 67
		ou Œnologie	B. Verdier	05 61 63 80 15
		ou Rédaction Gazette	A. Roy	05 61 62 56 16
Vendredi	14h-19h	Jeux de société (scrabble, bridge, etc.)	Jean Palus	05 62 72 82 94
Samedi	9h45-11h15	Taïchi Chuan (http://yangjia.taiji.free.fr)	A. Ullmann	06 80 70 13 79
Dimanche	20h-23h	Théâtre (06 30 56 80 96)	Albert	05 61 62 05 70
Week-end		Fêtes familiales et animations exceptionnelles	C. Galey	05 61 62 41 69
				06 11 71 32 05

VIA SAHEL

Le jeudi 04/11, M. et Mme Picaut, habitants de notre quartier, accompagnés du responsable local de l'Association Via Sahel, sont venus nous parler de cette O.N.G. qui intervient depuis 1982 au Mali, plus précisément en pays Dogon.

Via Sahel, présente dans plusieurs régions de France, oeuvre dans le domaine de l'eau, pour la reforestation, l'éducation, la santé et les microcrédits.

L'antenne locale s'est spécialisée dans tout ce qui touche à l'eau, en particulier dans la construction de puits de conception traditionnelle : on y puise l'eau grâce à des cordes et des poulies, car lorsqu'on installe des pompes et que celles-ci tombent en panne, il est impossible aux populations locales de réparer par manque de moyens financiers et de connaissances techniques. Et le coût est moindre (2500 € pour un puits donnant de l'eau potable à 300 personnes), ce qui permet d'en implanter davantage. Via Sahel construit aussi de petites retenues d'eau qui rendent possible la culture en saison sèche.

Ces réalisations sont dans la droite ligne de la devise de Via Sahel : *répondre aux besoins des populations sans en importer de nouveaux.*

Il faut ajouter que c'est une ONG aux frais de fonctionnement quasiment inexistantes : les membres actifs paient leurs déplacements, leur nourriture eux-mêmes, et ils peuvent dire : "1 Euro de don = 1 Euro au Mali".

Cette causerie a été illustrée par quelques films tournés sur place et nous avons pu ensuite regarder, et éventuellement acheter de jolis objets fabriqués par les Dogons : porte-clefs en cuir, bijoux...

L'action de Via Sahel témoigne d'une solidarité respectueuse de la dignité des Dogons : ceux-ci participent aux travaux entrepris et sont rémunérés pour cela!

Si vous souhaitez mieux connaître Via Sahel :
Via Sahel Toulouse 261 Av. de Castres 31500
< viasaheltse@free.fr >
<http://www.viasahel.com>

Annick Bernabé

LE COIN DES LECTRICES

Madeleine Chapsal, *Dans mon Jardin*, Fayard

Encore un coup de coeur en ce début d'automne, avec ce livre poétique pour les amoureux des jardins et les mains vertes.

"Un jardin, c'est un coin de soi. Un jardin est aussi une écriture, il faut parfois toute une vie pour le déchiffrer".

Ce livre délicieux, aux références littéraires, est

un moment joyeux, à saisir au gré des saisons et du temps qui passe. Fleurissez, vous aussi, vos jardins, terrasses, balcons, fenêtres, avec la joie à partager. Ceci est le souhait que je formule pour vous, amis lecteurs.

Alyette Lesage



Profession libérale
Cherche local (50m² environ) achat ou location, bd d'Arcole / Chalets
05 61 63 99 92

AGENCE IMMOBILIÈRE
Tempo Immobilier
ACHAT
VENTE
LOCATION
www.tempo-immo.com
05 61 57 31 66 - 12bis rue Falguière

Jean
Michel
BODORVSKI
Professeur de piano et compositeur
11, rue Henri DOUVILLE - 05 61 99 33 01

ARCHIPEL
Cours et stages
d'arts plastiques
enfants, ado, adultes
Expositions, soirées..
8, rue Jany - 05 34 41 14 99
www.archipel-toulouse.fr

INSTITUTO CERVANTES
Centre officiel de l'Espagne
Instituto Cervantes
Cours - diplôme - activités
culturelles - bibliothèque
31, rue des Chalets - 05 61 62 80 72
diffusion@cervantes.es <http://cervantes-toulouse.fr>

ASSISTANCE- FORMATION
INFORMATIQUE
PME/Artisan/Libéral/
à domicile
9, rue Matabiau
05 61 62 33 21
toulousecontact@docteurordinateur.com

ISEG
TOULOUSE
14, rue Claire Pauilhac
31000 - TOULOUSE
Tel: 05 61 62 35 37
www.toulouse.iseg.fr

ÉLECTRICITÉ
Installation - Dépannage - Rénovation
Interphone - Alarme
 Entreprise PEREZ
 16, rue Saint-Papoul - Tél / fax : 05 61 62 76 67

ATV CONCORDE
 Installation antennes TNT satellites
 Dépannage / vente TV-VIDEO
 Canal Sat / Numéricable
 57, rue de la Concorde
 05 61 62 85 14

ARTISAN PEINTRE
 ENDUIT ET PEINTURE NATURELS
 (CHAUX, TERRE, PATINE)
 PEINTURE TRADITIONNELLE
 REVÊTEMENTS DE SOL - TAPISSERIE
Devis gratuit
 DANIEL BOUSQUET 06 19 92 65 12

VUILLEY - QUEYSSELIER
 Créateurs
 architecture
 d'intérieur
 18 rue Claire Pauilhac **05 61 62 26 41**

MUTUELLE MGMTS
Votre partenaire santé
 70 bd Matabiau - 0810 131 111
 (prix d'une communication locale)

AXA ASSURANCES
UAP ASSURANCES
J.-M. et P. GARRIGUES
 Agents généraux
 37, Bd Matabiau - Tél. 05 62 73 62 73

LA CAVE SPIRITUELLE
 vins, champagnes, spiritueux, produits régionaux
 www.cave-spirituelle.com
 21, place Arnaud Bernard
 05 61 22 64 55

CARLIT IMMOBILIER
 1 place de la Concorde 05 34 41 64 10
AGENCE TOULOUSAINNE
 20, rue de la Concorde 05 61 62 05 58

Pabien Laborde
Tapissier
Décorateur
 05 62 73 35 35

Boulangerie JULIEN
25, rue de la Concorde
Tél/fax 05 61 63 68 65

ENCADREMENTS-BEAUX ARTS
 La qualité au meilleur prix
ART & CADRES
 20, av. Honoré Serres
 05 61 62 99 64

"Le Fanfaron" restau-traiteur
 05 61 63 71 68
24 rue Saint-Honest - 05 61 63 71 68

L'Atelier de Béatrix
 Tapisserie d'ameublement
 Réfection de sièges
 Couture d'ameublement
 Tissus d'ameublement
 10, rue du Printemps
 31100 Toulouse
 Tél. 05 61 62 85 34
 06 15 15 76 50

Concorde Optique
 05.61.62.34.58
 2, Bd d'Arcole 31000 Toulouse

LA BADIAME
 ÉPICERIE FINE & DÉGUSTATION
 PRODUITS ARTISANAUX
 EXPOSITIONS PERMANENTES
 31, rue de la Concorde tél/fax 05 61 13 68 50

BOUCHERIE - CHARCUTERIE
TRAITEUR
chez Christian et Rose
35 rue de la Concorde
05 61 62 47 70

SAINTE-ANGE
ACHÈTE TOUT L'ANCIEN
 (Objets d'art, tableaux, bibelots
 objet religieux, anges...)
 Estimations et conseils
 rendez-vous rapides
 05 61 47 59 37
 06 19 85 86 10

Jeux de Fleurs
 34 rue de la Concorde
 05 61 99 67 62
 www.jeuxdefleurs.fr
 du mardi au samedi
 10h-13h/15h30-20h
 dimanche 9h-13h

PRESSING VAISSIERE
 36, rue de la Concorde
 05 61 62 97 73

Chez Alessandro
 Pizza artisanale et pasta
 sur place et à emporter
 lundi-samedi 12-14h/19-21h30
 22 rue de la Concorde 05 61 99 36 38

PAPOTAGES
LIBRAIRIE-PAPETERIE-JOURNAUX
 Travaux Photo - Carterie - Photocopie
 Jeux de grattage - Confiserie
 Cartes de bus et téléphone
 Tous les jours de 7 à 19h30 - dimanche de 7 à 13h30
 2 bd d'Arcole - 05 61 62 54 24

Cabinet du Printemps
 TRANSACTIONS IMMOBILIERES
 EVALUATIONS - GESTION
 Françoise BERGUA
 Expert Immobilier
 06 08 57 99 88
 18 rue du Printemps - 05 61 62 70 07
 cabinetduprintemps@wanadoo.fr

TABAC - PRESSE - LOTO
 31, rue de la Concorde
DESCOUENS Christian
 lundi au vendredi de 7h30 à 19 h
 samedi de 8h. à 19h
 05 61 62 51 92

Concorde Immobilier
 Transactions Estimations
 Marie-Bande GARRI
 46 rue de la Concorde
 05 61 62 66 50 - 06 09 99 93 93
 www.concorde-immobilier.net

DIETETIQUE
 PRODUITS BIEN ÊTRE
 PRODUITS DE LA REGION
 COMPLÉMENTS ALIMENTAIRES
L'ALIMENT NATUREL
 28 Boulevard d'Arcole
 31000 TOULOUSE

Le Père Peillard
 1, rue des Chalets
 à partir de 18h
 05 61 63 81 82

ORPI
CABINET DALAS
 Administration de bien
 Syndic- Location - gestion - vente
 Agence immobilière - 9, rue Falguière
 05 61 63 49 49 - dalas@orpi.com

AUX 6 OS D'OR
 Toilettage d'animaux
 chouchoutage de vos chiens, chats
 cochons d'Inde... par une diplômée
 qualifiée, de 10 à 19 heures
 05 61 63 71 92
 18 rue de la Concorde

LEADER BOX
 L'HÔTEL DU STOCKAGE
 Vous manquez de place ?
 Louez un box individuel de 1 à 20 m²
 13, rue des Chalets - 05 34 41 62 62

Restauration d'antiquités
 meubles, objets d'art
 Jean-Marc STAMBACK
 67 rue de la Concorde - 05 61 62 22 11